party finding a village in two parts near each other would describe it as *two*; another would consider it as one.

I suspect your *petit village*, Gandawague, was one of this character; that is, a small village near the greater one. One other fact occurs to me, that may be of use to you. Gandawague was a district along the river, — ordinarily meaning "at the rapids." A slight variation may make it mean *above* or *below* or the *other side*; and so on in numerous relations of localities to the rapids. It will be found exceedingly difficult to determine the precise meaning of these words.

In the early part of June, 1885, General Clark, in company with Rev. C. A. Walworth, of Albany, and the author of this biography, revisited all the castle-sites in the Mohawk Valley which were supposed to be in any way connected with the lifetime of Kateri Tekakwitha. What follows was written soon after this expedition.

AUBURN, N. Y., June 29, 1885.

Since my return home I have given my time to a review of all the evidence relating to sites of first and second castles from 1640 to 1680, and have framed a theory that apparently harmonizes *all the facts*, and shall be much obliged for any argument or presentation of facts that will be inconsistent with it.

First, I assume that in all the changes of the Bear clan during this time, they did not remove more than a mile and a half from their original position on the high hill;¹ second, that soon after 1666 they removed to the opposite side of the river, on the Fox farm, where Greenhalgh found them in 1677, "on a flat a stone'sthrow from the river." You will remember that this site was on an elevated plain, unlike any other site visited.

Now after Ossernenon was abandoned, say about 1650 or 1655, all subsequent descriptions place Gandawague *two leagues* from Andagoron until 1668, when the people of Gandawague removed to the Cayudutta (Kaghnawaga), and when the accounts all place

¹ See map in chap. iv. p. 38, showing the position of Andagoron, the Castle of the Bears, in 1642.